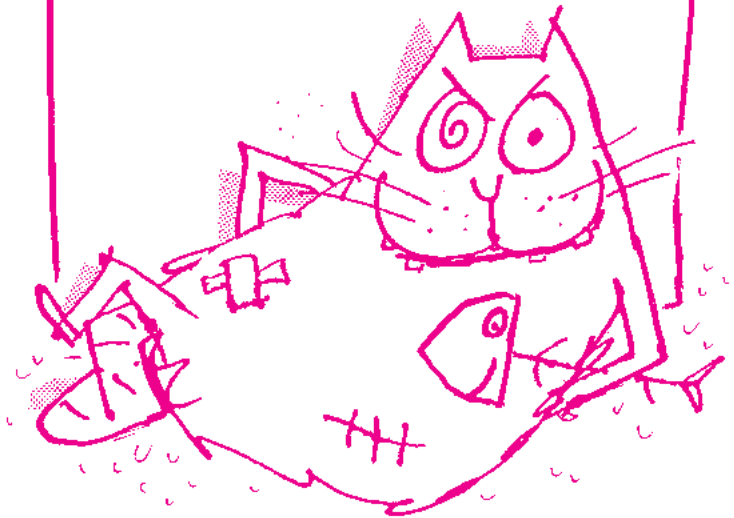


اسمت را اینجا بنویس:

.....



جنگولک بازی‌های
جناب تام ۴

جناب تام
یاد می‌گیرد بچه‌ی خوبی باشد



نویسنده و تصویرگر: لی هابز
مترجم: فرناز تبریزی





Old Tom's Guide to Being Good © Leigh Hobbs, 1998

نشر هوپا با همکاری آژانس ادبی کیا در چهارچوب قانون بین‌المللی حق انحصاری نشر اثر (Copyright) امتیاز انتشار ترجمه‌ی فارسی این کتاب را در سراسر دنیا با بستن قرارداد از ناشر آن، Allen & Unwin، خریداری کرده است.

«کپی‌رایت» یعنی چه؟

یعنی «نشر هوپا» از نویسنده‌ی کتاب، لی هابز و ناشر آن، آلن اند آنوین، برای چاپ این کتاب به زبان فارسی در ایران و همه جای دنیا اجازه گرفته و بابت انتشارش، سهم نویسنده را که صاحب واقعی کتاب است پرداخت کرده است.

اگر هر ناشری غیر از هوپا، این کتاب را به زبان فارسی در ایران یا هر جای دنیا چاپ کند، بدون اجازه و رضایت لی هابز این کار را کرده است.



سرشناسه: هابز، لی
Hobbs, Leigh

عنوان و نام پدیدآور: جناب تام یاد می‌گیرد بچه‌ی خوبی باشد، تصویرگر لی هابز؛ مترجم: فرناز تبریزی.
مشخصات نشر: تهران: نشر هوپا، ۱۳۹۶.
مشخصات ظاهری: ۸۲ ص: مصور.
فروست: جنگولک‌بازی‌های جناب تام؛ ۴ شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۸۸۶۹-۲۸-۳؛ دوره: ۹۷۸-۶۰۰-۸۸۶۹-۲۸-۳؛ یادداشت: کتاب حاضر ترجمه‌ی بخشی از کتاب "The big book of Old Tom" اثر "لی هابز" است.
یادداشت: گروه سنی: ب.
موضوع: گرچه‌ها -- داستان
موضوع: Fiction -- Cats
موضوع: مهمانی‌ها -- داستان
موضوع: Parties -- Fiction
شناسه افزوده: تبریزی، فرناز، ۱۳۵۵ - مترجم
رده بندی دیویی: ۱۳۹۶ جی ۱۱۶۱۱۶۱۱۶۹۷۴۵۹۷
شماره کتابشناسی ملی: ۴۹۵۶۰۱۴

جنگولک‌بازی‌های جناب تام ۴

جناب تام

یاد می‌گیرد بچه‌ی خوبی باشد

نویسنده و تصویرگر: لی هابز

مترجم: فرناز تبریزی

ویراستار: ناهید وثیقی

مدیر هنری: فرشاد رستمی

طراح گرافیک: فائزه فغفوری

ناظر چاپ: سینا برازوان

لینوگرافی، چاپ و صحافی: واژه پرداز اندیشه

چاپ اول: ۱۳۹۷

تیراژ: ۲۰۰۰ نسخه

قیمت: ۱۰۰۰۰ تومان

شابک دوره: ۹۷۸-۶۰۰-۸۸۶۹-۲۸-۳

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۸۸۶۹-۲۸-۳



هوپا
Hoopa

آدرس: تهران، میدان فاطمی، خیابان بیستون، کوچه دوم الف، پلاک ۳/۱

واحد دوم غربی، صندوق پستی: ۱۴۳۱۶۵۳۷۶۵ تلفن: ۸۸۹۹۸۶۳۰

www.hoopa.ir

info@hoopa.ir

- همه‌ی حقوق چاپ و نشر انحصاراً برای نشر هوپا محفوظ است.
- هر گونه استفاده از متن این کتاب، فقط برای نقد و معرفی و در قالب بخش‌هایی از آن مجاز است.



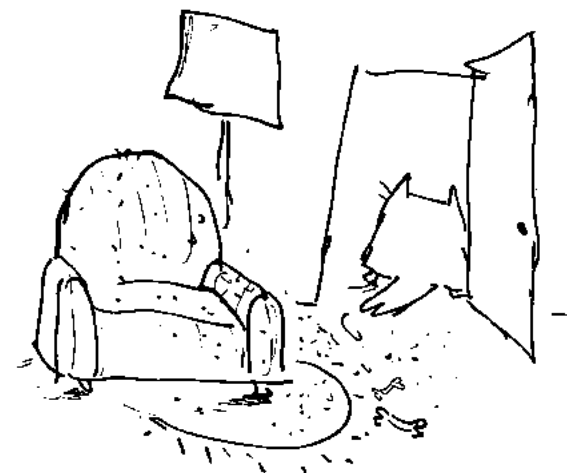
تقديم به
کريستی اليوت



ملکه آهی کشید و گفت: «از دیدن آدم‌های تکراری در مهمانی‌هایم
خسته شده‌ام.»

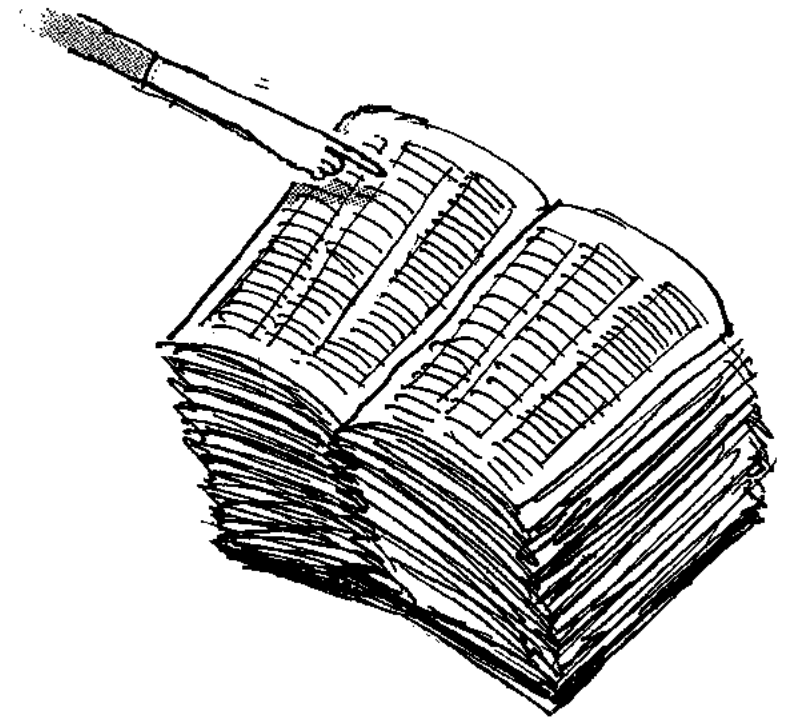


وزیر دانای او، جناب تاسل ویندبرن، پیشنهاد کرد: «چرا ملکه به
طور اتفاقی اسمی را از دفتر تلفن انتخاب نمی‌کنند؟»





یک روز که جناب تام رفت تا نامه‌ها را از صندوق پست در بیاورد،



ملکه گفت: «عالی است!»
چیزی نگذشت که انگشت ملوکانه روی اسمی توقف کرد که
نام خانوادگی‌اش با حرف «ث» شروع می‌شد.



آنجلا که خانه را از بالا تا پایین حسابی تمیز کرده و برق انداخته بود،
داشت روی مبل خستگی درمی کرد.



پاکت نامه‌ی پُرزرق و برقی دید. روی آن اسم آنجلا تراگمورتون نوشته
شده بود.

عجیبه که آدمیزاد
کتاب هاش رو نمی خوره!

هوپا، ناشر کتاب های خوردنی

